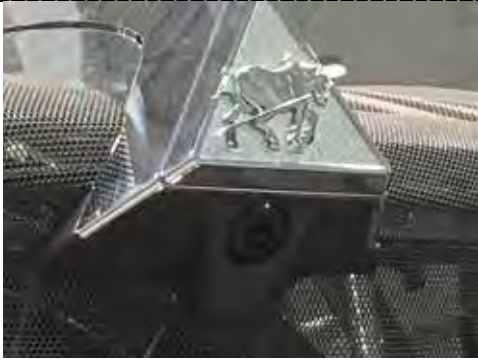
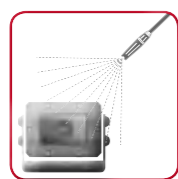


Kamera-Monitor-Systeme

Camera monitor systems



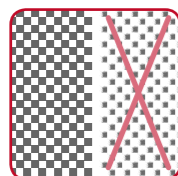
Warum Motec Kamera-Monitor-Systeme? *Why Motec Camera monitor systems?*



Hochdruckreinigerdichte Gehäuse, IP69K.
High-pressure cleaning resistant housings, IP69K.



Hohe Schock- und Vibrationsfestigkeit durch Vergießen der Kamerakomponenten.
Perfect resistance against shocks and vibrations by locking all camera components with industrial glue.



Digitaltechnik für höchste Bildqualität.
Digital technology for high image quality.



Plug and Play – Alle Motec Produkte modular einsetzbar.
Plug and Play – Modular usage of all Motec products possible.



Innerhalb von 24 Stunden senden wir Ihnen ein Ersatzgerät.
Within 24 hours we will send you a replacement device.



For further information and technical advice please contact your local AGCO dealer!
Für nähere Informationen kontaktieren Sie bitte Ihren AGCO Vertriebsleiter!

Inhaltsverzeichnis *Table of contents*

Neuigkeiten <i>News</i>	4
Kamera-Monitor-Systeme für <i>Camera monitor systems for</i>	
Traktoren und Anbaugeräte <i>Tractors and implements</i>	5
Front-Anbaugeräte <i>Front implements</i>	6-7
FENDT Terminals <i>FENDT terminals</i>	8-9
Massey Ferguson Terminals <i>Massey Ferguson terminals</i>	10-11
Ballenpressen <i>Balers</i>	12-13
Selbstfahrer <i>Self-propelled harvesters</i>	14-15
Mähdrescher <i>Combine harvesters</i>	16-19
MVS-Rundumsichtsystem <i>MVS Bird's eye view system</i>	20-21
Technische Daten <i>Technical data</i>	22-23
Artikelübersicht <i>Product list</i>	24-27

Neuigkeiten News

Die neuen 5-poligen, robusten M12-Steckverbinder sorgen für eine noch sicherere Signalübertragung.

The new robust 5 pin M12 connectors provide a more reliable signal transmission.

Bisherige Kamera-Serie Mini-DIN, 4-polig
Present camera series Mini-DIN, 4 pin



Adapter von Mini-DIN (Kameraseite) auf M12
Adapter from Mini-DIN (camera) to M12



X991 470 074 000

Neue Kamera-Serie M12, 5-polig
New camera series M12, 5 pin
X991 470 073 000



Adapter von M12 (Kameraseite) zu Mini-DIN
Adapter from M12 (camera) to Mini-DIN



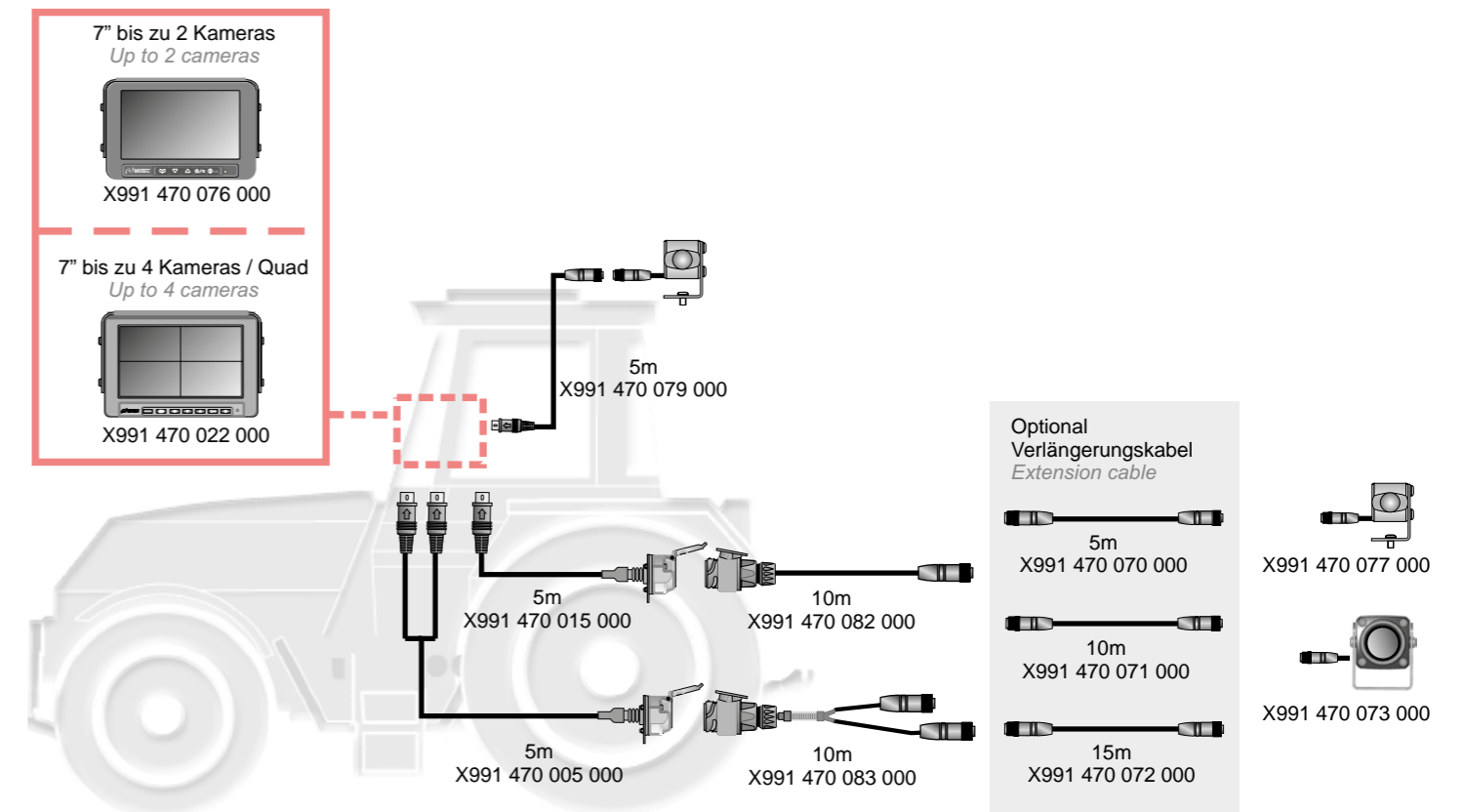
X991 470 075 000

Kamera-Monitor-Systeme für Traktoren mit Anhänger/ Anbaugerät

Camera monitor systems for tractors with trailer/implement

Kameras unterstützen den Landwirt bei seiner Arbeit. Sie helfen beim Rangieren, gleichen Sichteinschränkungen aus und dienen zur Beobachtung von Arbeitsprozessen.

Cameras support the farmer during his work. Cameras assist during the manoeuvring of machinery, they improve visual limitations and assist observing operating processes.



Zum Anbau am Traktor <i>For mounting onto a tractor</i>	Monitor <i>Monitor</i>	X991 470 076 000
	5 m Kabel <i>Cable</i>	X991 470 079 000
	Kamera <i>Camera</i>	X991 470 077 000
Zum Anbau von 1 Kamera an Anbaugerät oder Anhänger <i>For mounting 1 camera to the implement or trailer</i>	Monitor <i>Monitor</i>	X991 470 076 000
	5 m Kabel <i>Cable</i>	X991 470 015 000
	10 m Kabel <i>Cable</i>	X991 470 082 000
	Kamera <i>Camera</i>	X991 470 077 000
Zum Anbau von 2 Kameras an Anbaugerät oder Anhänger <i>For mounting 2 cameras to the implement or trailer</i>	Monitor <i>Monitor</i>	X991 470 022 000
	5 m Kabel <i>Cable</i>	X991 470 005 000
	10 m Kabel <i>Cable</i>	X991 470 083 000
	Kamera <i>Camera</i>	X991 470 077 000



Kamera-Monitor-Systeme für Front-Anbaugeräte

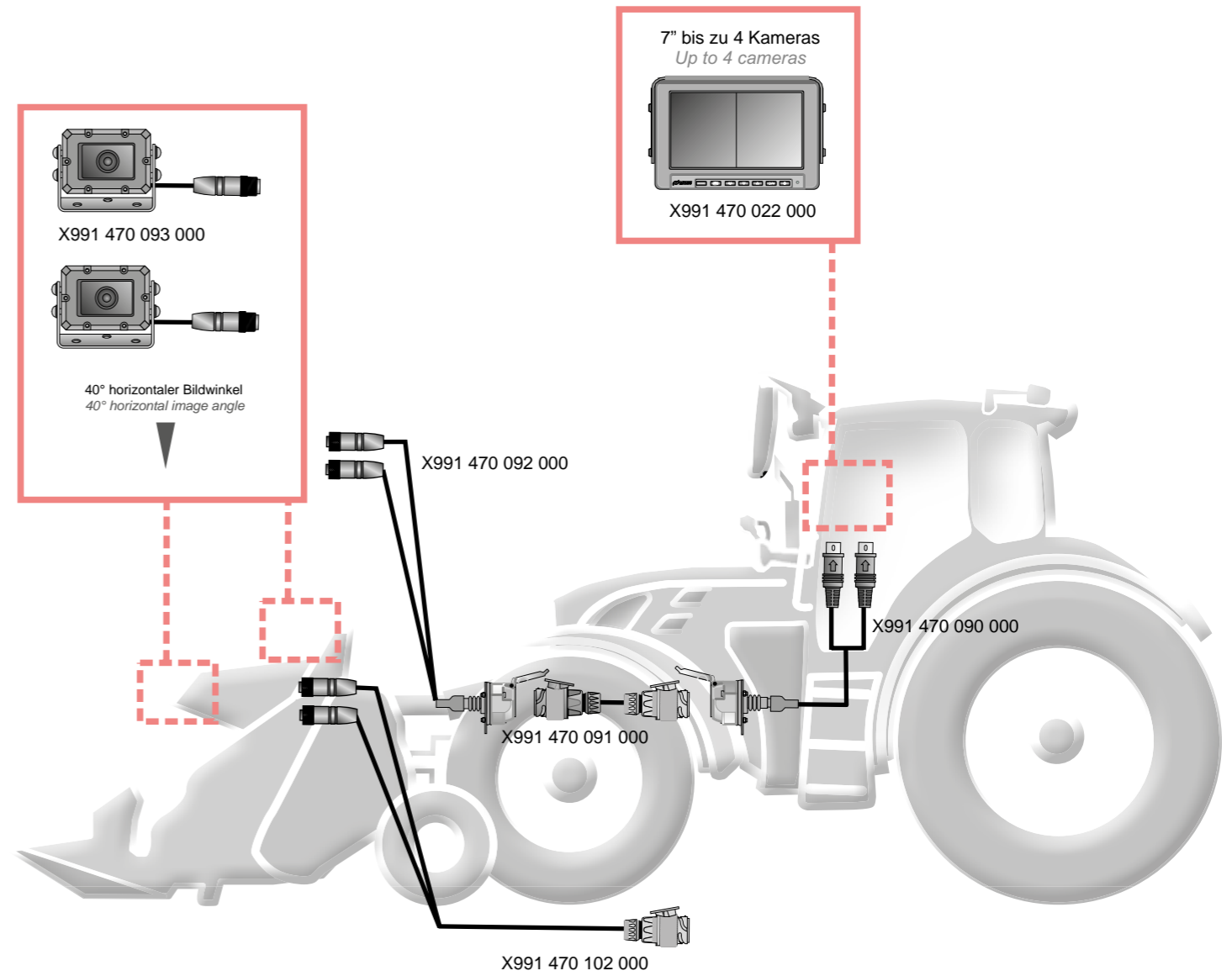
Camera monitor systems for front implements

Vorbau-Systeme

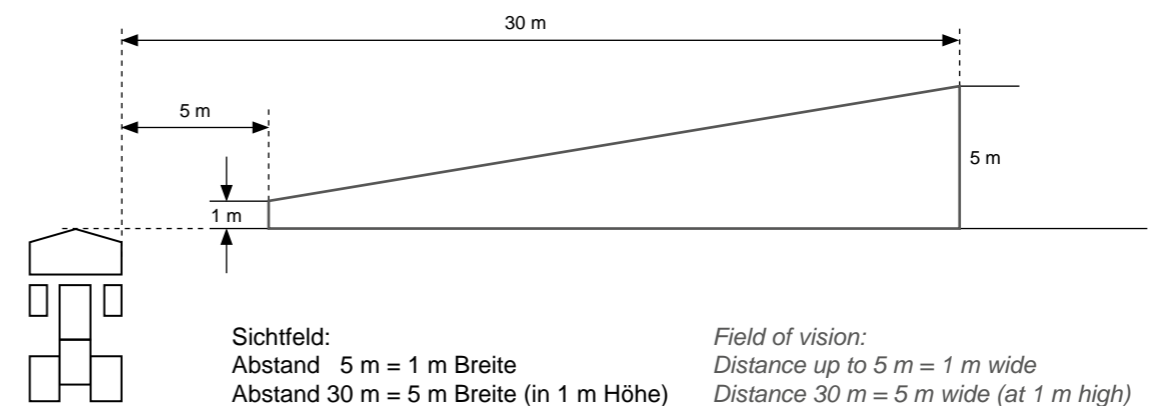
In Deutschland dürfen Fahrzeuge, die 3,50 m von Lenkradmitte bis zum äußersten Punkt des Anbaugeräts überschreiten, nicht im Straßenverkehr bewegt werden, wenn die Sichtbehinderung nicht durch einen Einweiser oder ein geeignetes Kamera-Monitor-System ausgeglichen wird. Das hier gezeigte Motec System wurde von der DLG geprüft und als geeignetes Kamera-Monitor-System anerkannt.

Systems for front implements

German law (Austria and Switzerland similar) prescribes that in case of >3,50 m between steering wheel and front end of implement, the restricted visibility must be compensated by either a guide or a suitable camera system. The shown system had been tested and certified by the DLG (German Agricultural Society).



Kabelstrecke mit 1 Trennstelle Cable run with 1 disconnecting point	X991 470 102 000	-/-	X991 470 090 000
Kabelstrecke mit 2 Trennstellen Cable run with 2 disconnecting points	X991 470 092 000	X991 470 091 000	X991 470 090 000

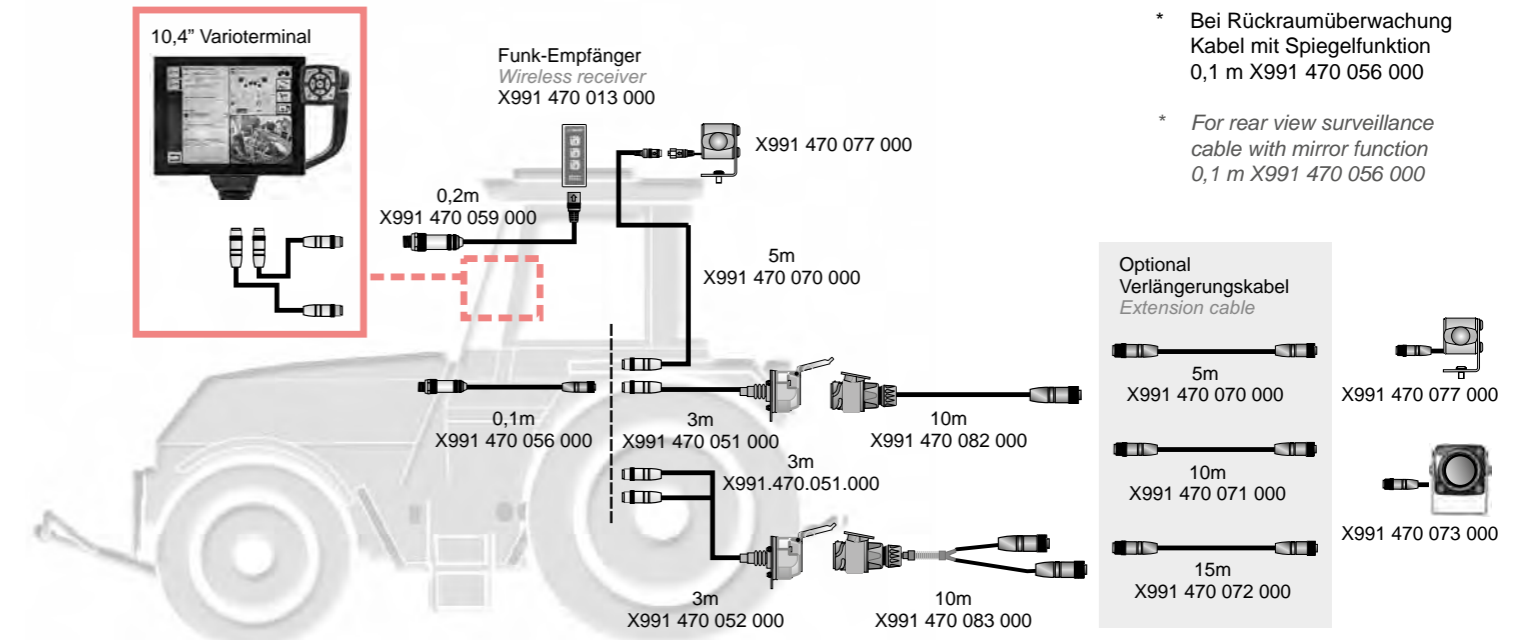


Kamera-Systeme für 10,4" Varioterminal

Camera systems for 10,4" Varioterminal

Das 10,4" Varioterminal verfügt über 2 Videoeingänge an der Armlehne, an die sich kinderleicht 2 Kameras anschließen lassen.

The 10.4" Varioterminal uses 2 video inputs installed at the armrest and to which 2 cameras can be easily connected.



Kleines Kabel – große Wirkung!

Bei rückwärtig ausgerichteten Kameras soll das Bild gespiegelt werden, um den gewünschten Effekt eines Rückspiegels zu erzielen. Hierzu ist das kurze Kabel X991 470 056 000 notwendig, welches für die Bildspiegelung sorgt.

Small cable – huge effect!

If the cameras are facing rearward, the image is to be flipped to obtain the desired effect of a rear view mirror. To achieve this, the short cable X991 470 056 000 is required.

Zum Anbau am Traktor For mounting onto a tractor	5 m Kabel Cable Kamera Camera	X991 470 070 000 X991 470 077 000
Zum Anbau von 1 Kamera an Anbaugerät oder Anhänger For mounting 1 camera to the implement or trailer	5 m Kabel Cable 10 m Kabel Cable Kamera Camera	X991 470 051 000 X991 470 082 000 X991 470 077 000
Zum Anbau von 2 Kameras an Anbaugerät oder Anhänger For mounting 2 cameras to the implement or trailer	5 m Kabel Cable 10 m Kabel Cable Kamera Camera	X991 470 052 000 X991 470 083 000 X991 470 077 000



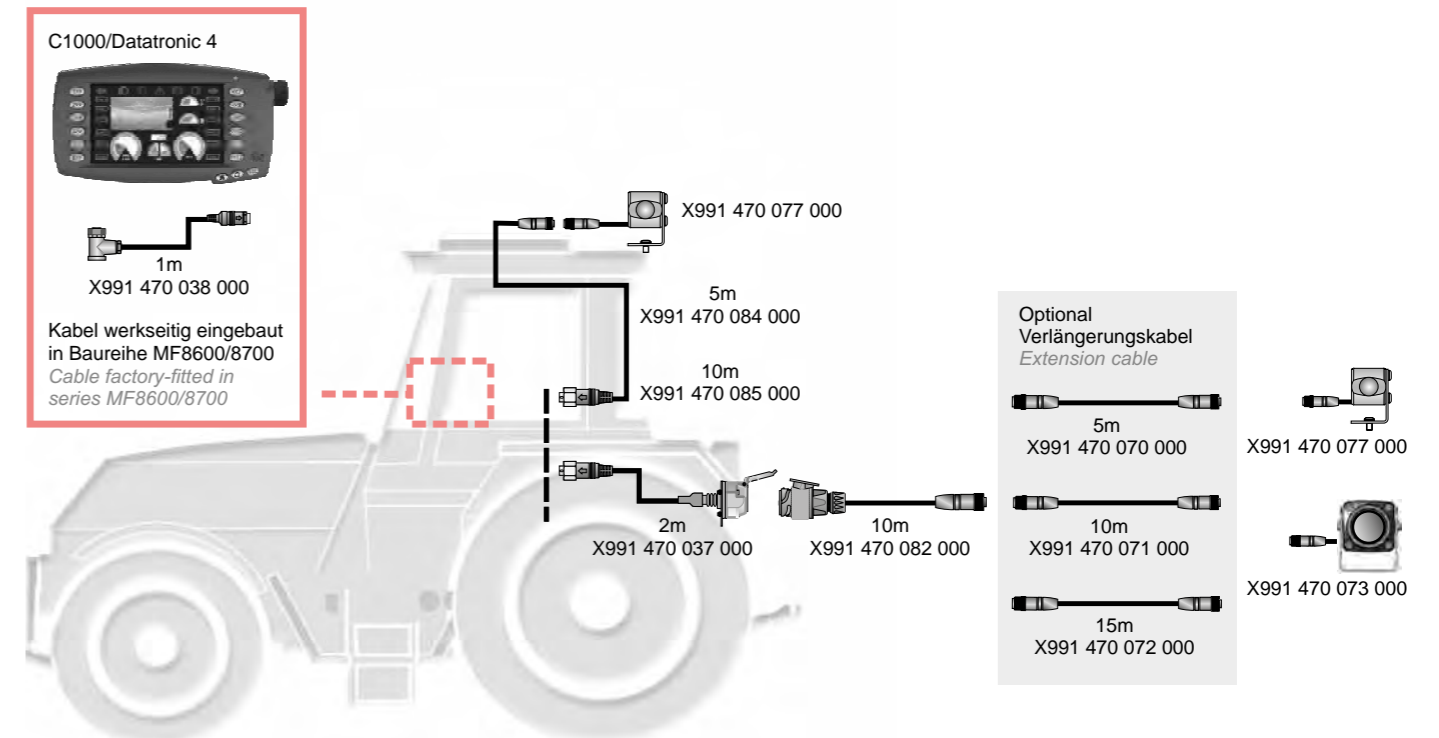
Kamera-Systeme für C1000/Datatronic 4 Terminal Camera systems for C1000/Datatronic 4 terminal

Das Datatronic 4 Terminal verfügt über 1 Videoeingang. Mittels einer Umschaltbox lassen sich 2 Kameras anschließen. Zur Rückraumüberwachung lässt sich das Kamerabild im Menu des Terminals per Tastendruck spiegeln.

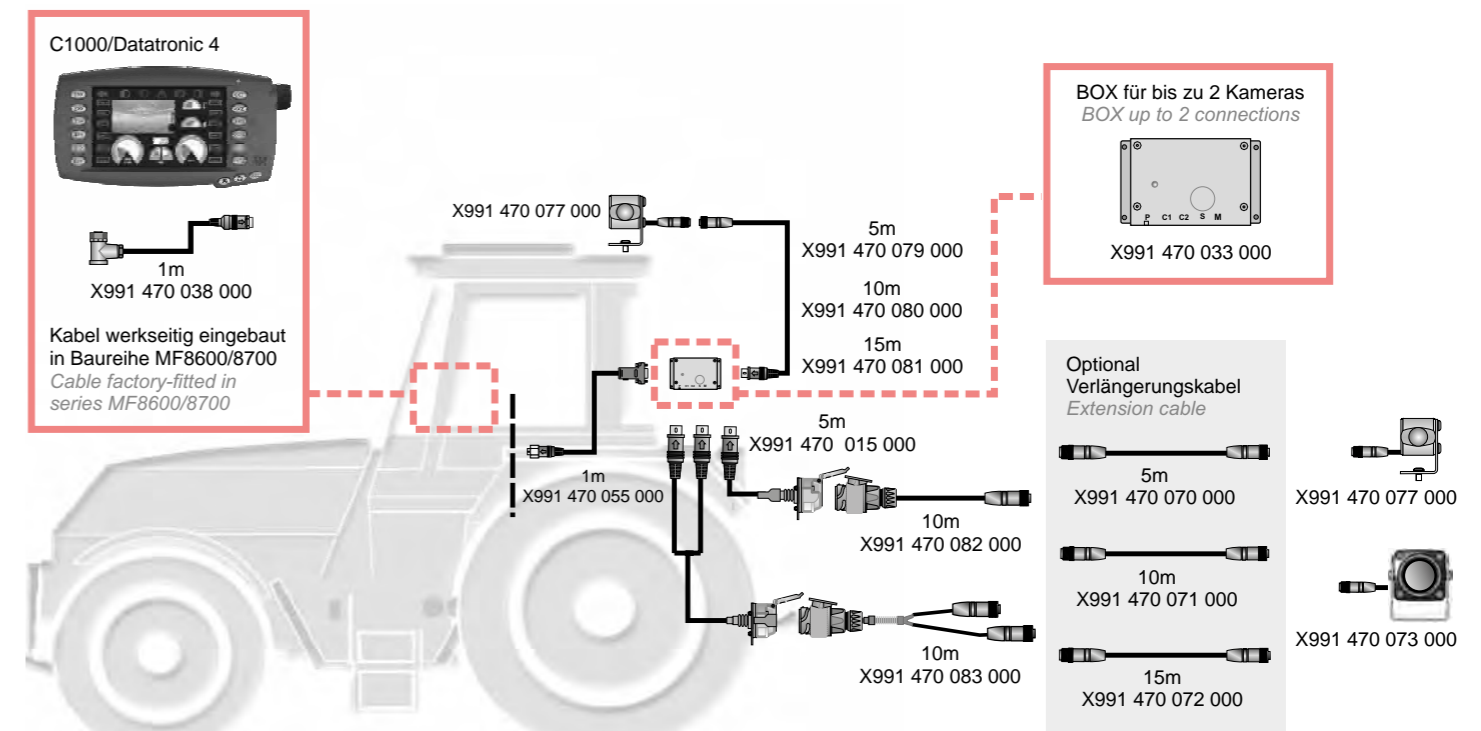
The Datatronic 4 terminal uses 1 video input. If using a switch box, 2 cameras can be connected. In order to monitor the area behind the vehicle, a simple push of the button in the terminal menu lets you mirror the camera image.



Anschluss von 1 Kamera entweder am Traktor oder am Anhänger
For the connection of 1 camera either on the tractor or on the trailer



Anschluss von 2 Kameras: entweder 1 Kamera am Traktor und 1 Kamera am Anhänger oder 2 Kameras am Anhänger
For the connection of 2 cameras: either 1 camera on the tractor and 1 camera on the trailer or 2 cameras on the trailer



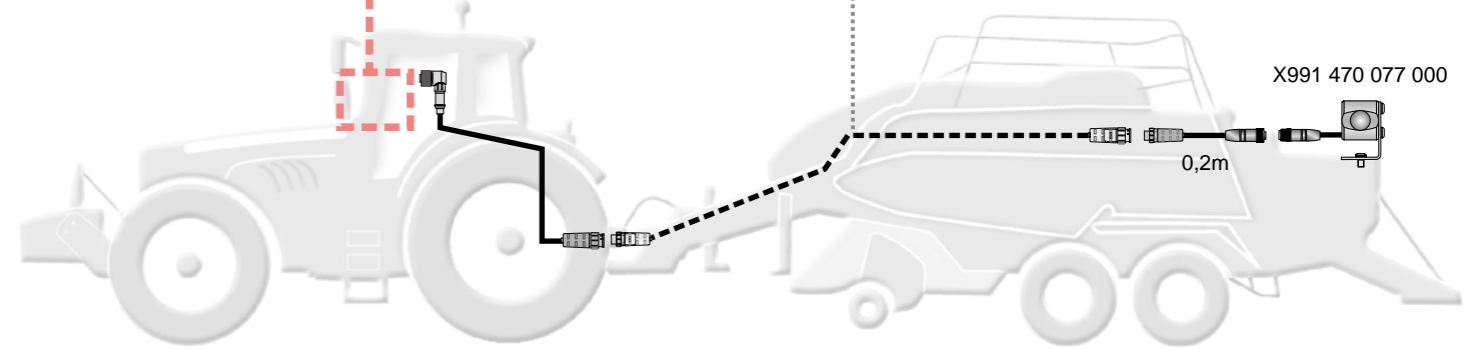
Kamera-Systeme für Quaderballenpresse Camera systems for large square baler

Quaderballenpressen verfügen über ein werksseitig installiertes Videokabel. Mit Hilfe der passenden Adapterkabel lässt sich einfach und schnell eine Kamera anschließen, mit der Sie jederzeit den Ballenauswurf im Blick behalten.

Square balers use a video cable that was installed at the factory. Using an appropriate adapter cable, it is easy to connect a camera quickly. Now you are able to monitor the discharge of the bales at any time.



Verbindung in Kabelbaum der Ballenpresse vorhanden
Connecting cable pre-installed in the baler's harness



Monitor Monitor	Anschlusskabel zum Monitor Connection cable to the monitor	Adapter Adaper	Werksseitig verlegtes Kabel in Ballenpresse Factory installed cables in the square baler	Adapter Adaper	Kamera Camera
Fendt Varioterminal 10,4"	X991 470 050 000	X991 470 064 000	X991 470 086 000	X991 470 088 000	X991 470 077 000
MF Datatronic 4	X991 470 060 000			X991 470 087 000	
MF 8700 Datatronic 4	X991 470 066 000			X991 470 087 000	
Motec Monitor	X991 470 054 000	X991 470 064 000		X991 470 087 000	

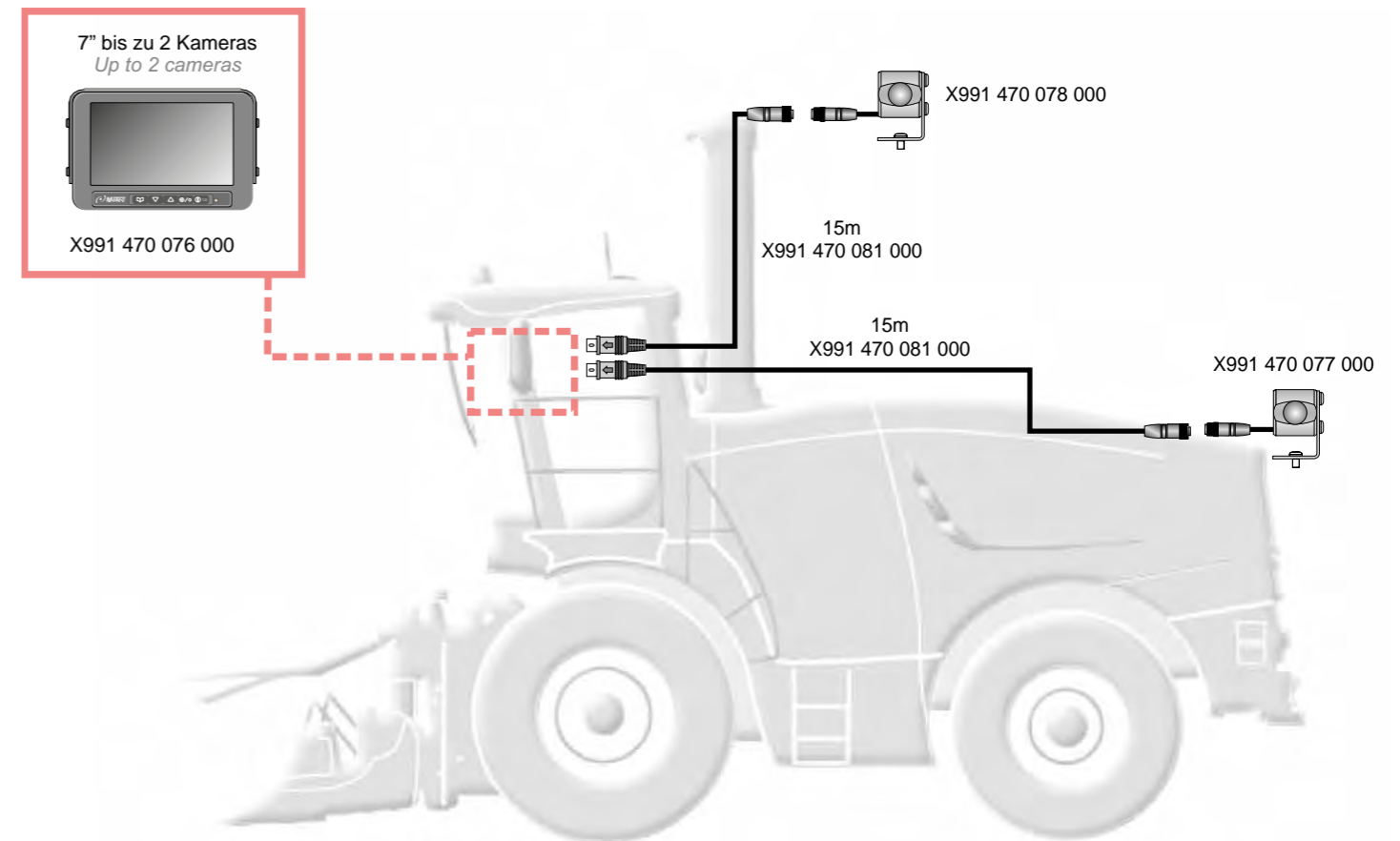
Kamera-Monitor-Systeme für Selbstfahrer Camera monitor systems for self-propelled harvesters

Optimale Zusammenarbeit zwischen Erntemaschine und Abfahrfahrzeugen durch das Motec Funksystem.

Die Kamera am Auswurfbogen der Erntemaschine ist fest verkabelt mit dem Monitor. Von dort überträgt der Funksender das Bild an beliebig viele Empfänger in den Traktoren. Das Bild kann dort sowohl am Motec Monitor als auch auf dem Varioterminal angezeigt werden. So sind alle Fahrer über den Füllstand des Ladewagens informiert und können ihre Geschwindigkeit optimal aufeinander abstimmen. Das Funksystem X991 470 012 000 besteht aus Sender und Empfänger. Zur Ausrüstung weiterer Abfahrzeuge dient der zusätzliche Empfänger X991 470 013 000. Sollten mehrere Häckselketten auf einem Feld unterwegs sein, können 3 verschiedene Funkkanäle ausgewählt werden.

Optimal communication between the harvester and transport vehicle by using the Motec radio system.

The camera on the discharge chute of the harvester is permanently attached to the monitor. From here, the radio transmitter can send an arbitrary number of signals to receivers installed in the tractor. The image can be displayed on the Motec monitor as well as the Varioterminal. This way, all operators are kept up-to-date about the filling level of the loading vehicle and can optimise and synchronise the speed of their vehicles. The radio system X991 470 012 000 comprises a transmitter and receiver. An additional receiver, model X991 470 013 000, can be used to equip more transport vehicles. If several forage harvester are used in the field, 3 different radio channels can be selected of.



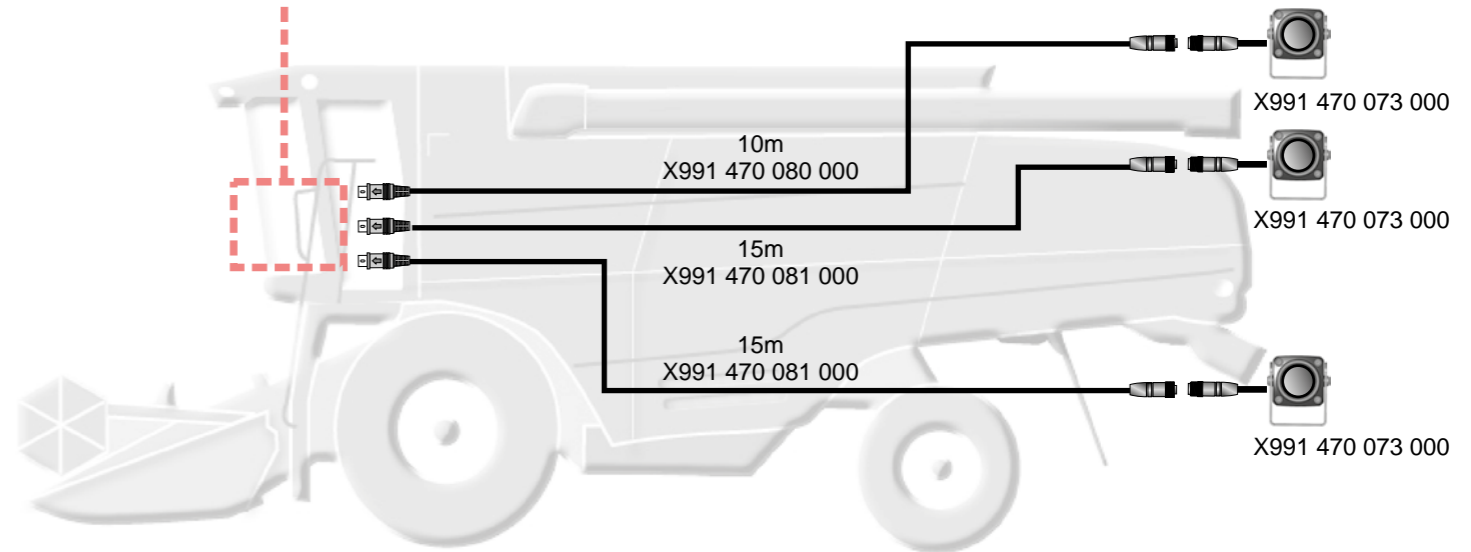
Kamera-Monitor-Systeme für Mähdrescher Camera monitor systems for combine harvesters

Kameras unterstützen den Fahrer in vielerlei Hinsicht:

- Bei der Rückraumüberwachung zur Sicherheit von Menschen und Material
- Am Zugmaul als Ankoppelhilfe beim Anhängen des Schneidwerks
- Am Abtankrohr zum exakten Befüllen des Ladewagens
- Am Korntank zur Information über den Füllstand
- An der Überkehr zur optimierten Maschineneinstellung und letztendlich Ertragssteigerung

Cameras support the operator in a multitude of aspects:

- They monitor the area behind the vehicle and ensure the safety of persons and prevent damage to material
- They are installed to the vehicle's hitching mechanism to assist when coupling the cutter
- They are installed to the fuel tank to monitor the fuelling process of the loading vehicle
- They are installed at the grain tank to receive data about the filling level
- They are installed at the returns system to optimise the machine's set-up and ultimately increase the yield



Für den Mähdrescher kommen 2 Motec Kameramodelle in Betracht:

- Die Serie MC6000, die mit ihrem eloxierten Aluminiumgehäuse und integrierter Scheibenheizung sämtlichen Witterungsbedingungen standhält und mittels modernem CMOS-Bildsensor für ein brillantes Bild sorgt.
- Die Serie MC7000, die durch ihre kompakte Bauweise praktisch überall zu montieren ist. Das robuste Edelstahlgehäuse erlaubt waagerechte, senkrechte, schräge oder Überkopf-Montage. Das Objektiv kann leicht mittels einer Stellschraube justiert werden.
- Beim Überladen kann auch die Bildübertragung von einem Fahrzeug auf ein anderes mit Hilfe des Motec Funksystems interessant sein.

Two Motec camera systems may be considered for combine harvesters:

- Series MC6000 uses an anodised aluminium housing and an integrated window heating system allowing the camera to withstand all types of weather conditions, while the state-of-the-art CMOS imaging sensor produces a brilliant image.
- The compact design of series MC7000 allows the camera to be installed virtually anywhere. The robust stainless steel housing makes it possible to install the device horizontally, vertically, at an angle, or overhead. A setscrew can be used to easily adjust the lens of the camera.
- While transferring load from one vehicle to another, the image transmission using the Motec radio system may also be an interesting aspect.

Kamera-Systeme für Mähdrescher mit Vario-/TechTouch Terminal

Camera systems for combine harvesters with Vario-/Tech Touch Terminal

Das 10,4" Terminal verfügt über 2 Videoeingänge. Ein Eingang ist der werksseitig montierten Kamera zur Rückraumüberwachung vorbehalten. Am 2. Eingang können eine zweite Kamera oder mittels Umschaltbox bis zu 4 weitere Kameras angeschlossen werden.

In der P-/X-Serie bzw. Centora/Delta werden bereits Verkabelungen zu Abtankrohr, Zugmaul und Korntank ab Werk vorbereitet, so dass der Kunde wahlweise Kameras für seine Bedürfnisse ergänzen kann.

The 10.4" terminal uses 2 video inputs. One input is reserved for the factory-mounted camera which is intended to monitor the area behind the vehicle. A second camera can be connected to the second input, or a switch box may be used to connect up to 4 additional cameras.

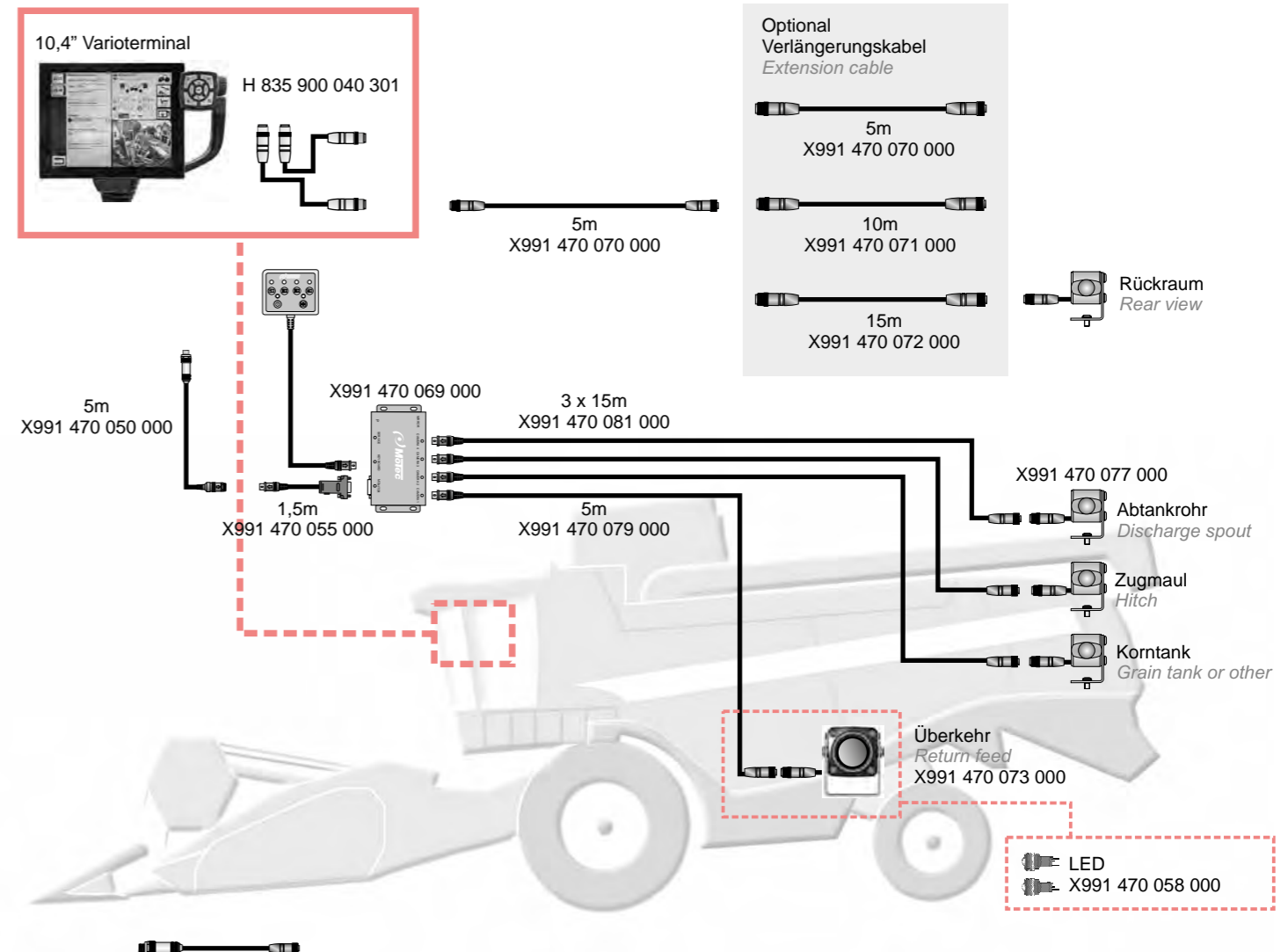
The P/X series or the Centora/Delta use factory-installed cables attached to the discharge spout, the hitching mechanism and the grain tank. This provides the customer with the option to add the cameras wherever he requires.



Fendt P-/X-Serie / Massey Ferguson Centora/Delta



Fendt C-Serie/Massey Ferguson Beta



* Bei Rückraumüberwachung ohne Umschaltbox Kabel mit Spiegelfunktion 0,1 m = X991 470 056 000
* For rear view surveillance without switch box cable with mirror function 0,1 m = X991 470 056 000

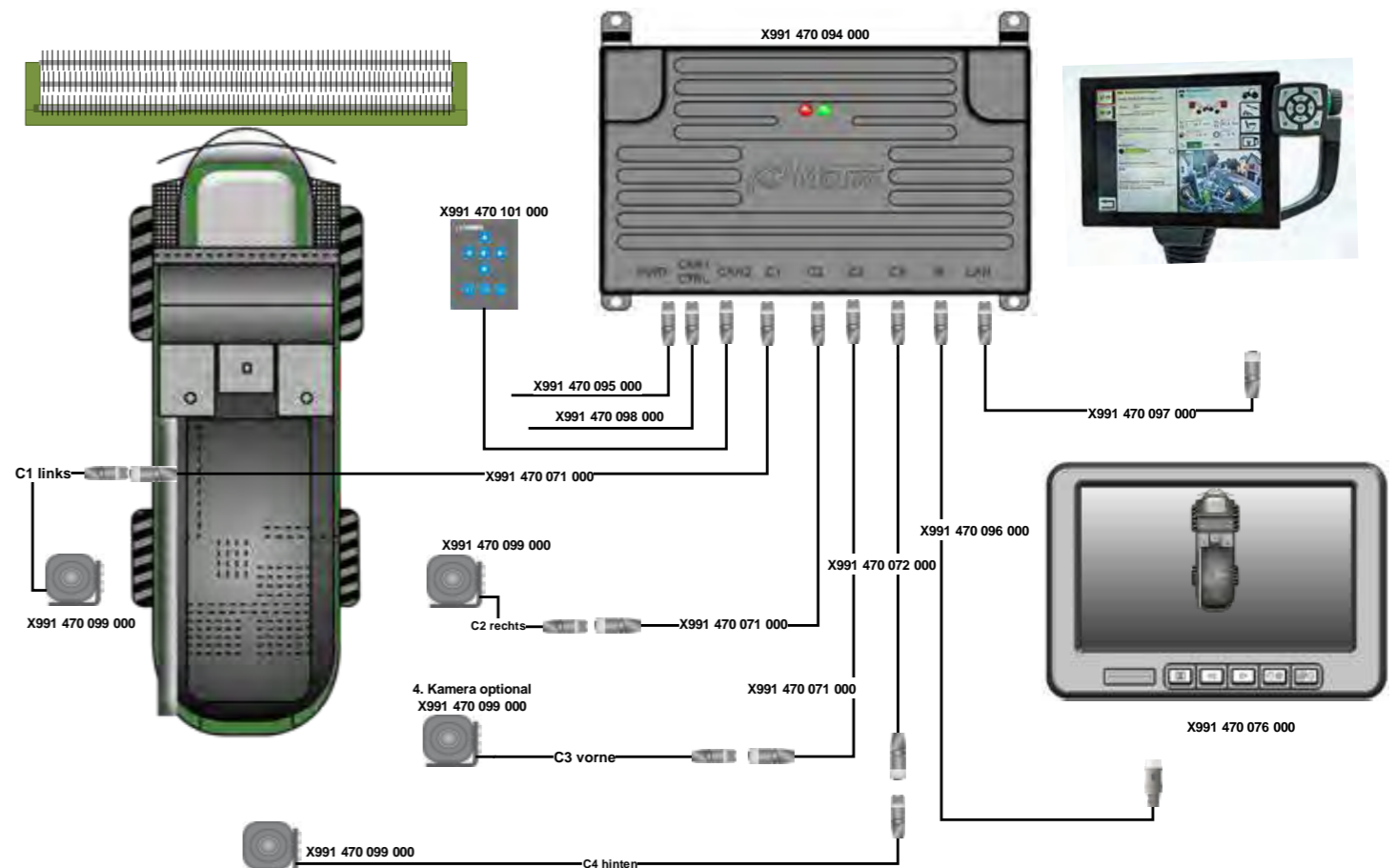
MVS-System mit 270°-Sicht MVS system with 270° Bird's eye view

Gerade bei großen Landmaschinen bedeuten Bereiche, die nicht oder nur eingeschränkt vom Fahrer eingesehen werden können, ein Sicherheitsrisiko für Mensch und Maschine. Das Motec Rundumsichtsystem Mobile Vicinity Scout MVS setzt hier an. Die Bilder von drei 180°-Kameras werden in der Videosteuerereinheit zu einem Bild in der Vogelperspektive zusammengesetzt. Der Fahrer sieht das unmittelbare Umfeld seines Fahrzeugs und wird so unterstützt beim Rangieren, Ausscheren des Hecks, in engen Ortsdurchfahrten usw. Das System kann sowohl an einen Motec Monitor als auch an das TechTouch-/Varioterminal angeschlossen werden.

Some areas of bulky agricultural equipment obstruct the machine operator's view or provide only a limited viewing range. This creates a safety risk for people and machine. This is where the Motec panoramic view system Mobile Vicinity Scout MVS is used. The images of three 180° cameras are combined in the video control module to a single image, creating a bird's eye view of the surroundings. The operator sees the immediate surroundings of his vehicle and is supported while manoeuvring his vehicle, veering of the vehicle's rear, in narrow town roads etc. The system can be connected to both a Motec monitor or a Tech-Touch-/Varioterminal.



Nutzen Sie die persönliche Beratung durch Motec!
Phone +49 6433 9145 9528
For personal advice please contact Motec!
Phone +49 6433 9145 9528



Technische Daten Monitore

Technical data monitors

Der Monitor MD3071A – Made in Germany – erfüllt höchste Ansprüche in einer Vielzahl von landwirtschaftlichen Anwendungen. Es können 2 Kameras direkt angeschlossen werden, die wechselweise auf dem Bildschirm angezeigt werden können. Bei Bedarf lässt sich das System mittels Anschluss eines Verteilers um weitere Kameras erweitern. Zur Rückraumüberwachung kann das Bild über das Menü leicht gespiegelt werden.

The monitor MD3071A – Made in Germany – complies with the highest requirements when it comes to agricultural applications. It is possible to connect 2 cameras, and alternately display the images on the screen. Upon request, the system can be expanded by connecting a switch box for additional cameras. When using the menu, the image of the area behind the vehicle can be easily mirrored.

Wenn mehr als 2 Kameras angezeigt werden sollen (z.B. auf großen Erntemaschinen), ist der Monitor MD3072B-Quad die richtige Wahl. Es können bis zu 4 Kameras angeschlossen werden. Jede Kamera kann einzeln angezeigt werden. Zusätzlich ist die gleichzeitige Darstellung von 2 bis 4 Kameras im Bildsplit möglich. Das Bild jeder Kamera kann separat gespiegelt werden.

If more than 2 cameras must be displayed (e.g., on large harvesters), the MD3072B-Quad monitor is the right choice. Up to 4 cameras can be connected. Each camera can be displayed individually. Furthermore, the simultaneous display on 2-4 cameras is possible by splitting the image. The image of each camera can be mirrored separately.



MD3071A X991 470 076 000

Gehäuseschutzklasse <i>Housing protection class</i>	IP30
Schockfestigkeit <i>Shock resistance</i>	50 g
Betriebstemperatur <i>Operating temperature</i>	-30 °C...+80 °C
Videoeingänge <i>Video inputs</i>	3
Hintergrundbeleuchtung <i>Background lighting</i>	500 cd/m ²
Auflösung (Pixel) <i>Resolution (pixels)</i>	H 800 x V 480
Bilddiagonale <i>Screen diagonal</i>	7"/17,8 cm/16:9
Spannungsversorgung <i>Power supply</i>	9 V...60 V DC

MD3072B-Quad X991 470 022 000

Gehäuseschutzklasse <i>Housing protection class</i>	IP30
Schockfestigkeit <i>Shock resistance</i>	20 g
Betriebstemperatur <i>Operating temperature</i>	-20 °C...+80 °C
Videoeingänge <i>Video inputs</i>	4
Hintergrundbeleuchtung <i>Background lighting</i>	400 cd/m ²
Auflösung (Pixel) <i>Resolution (pixels)</i>	H 800 x V 480
Bilddiagonale <i>Screen diagonal</i>	7"/17,8 cm/16:9
Spannungsversorgung <i>Power supply</i>	10 V...32 V DC

Technische Daten Kameras

Technical data cameras

Die neue Kamera MC6090D-4 wurde speziell für den Einsatz unter extremsten Bedingungen entwickelt. Die Gehäuseschutzklasse IP69K erlaubt das Säubern mit dem Hochdruckreiniger. Der energieeffiziente CMOS-Bildsensor liefert eine ausgezeichnete Bildqualität – auch bei eingeschränkten Lichtverhältnissen! Die integrierte Scheibenheizung, die sich automatisch bei Temperaturen unter 5°C einschaltet, sorgt für freie Sicht.

The new camera MC6090D-4 was developed especially for the use under extreme conditions. The housing protective class IP69K lets you use a high-pressure cleaner. The energy-efficient CMOS imaging sensor provides exceptional image quality – even if the light conditions are poor! The integrated window heating system, which switches on automatically if the temperature drops below 5°C, provides an unobstructed view.

▼ NEU ▼ ▼ NEW ▼



Optional:
Magnetfuß
Magnetic base



X991 470 062 000

MC6090D-4 X991 470 073 000

Gehäuseschutzklasse <i>Housing protection class</i>	IP68/IP69K
Schockfestigkeit <i>Shock resistance</i>	100 g
Schwingfestigkeit <i>Vibration-resistant</i>	5 g
Betriebstemperatur <i>Operating temperature</i>	-40 °C... +85 °C
Lichtstärke <i>Luminosity</i>	< 0,05 lx
Gehäuse <i>Housing</i>	Aluminium eloxiert <i>Aluminium anodised</i>
Auflösung (Pixel) <i>Resolution (pixels)</i>	H 640 x V 480
Bildwinkel horizontal <i>Screen diagonal</i>	90°

Die bewährte Kamera MC7090P-4-E zeichnet sich durch ihre kompakte Bauform und die vielseitigen Montagemöglichkeiten aus. Egal ob die Kamera waagrecht, senkrecht oder über Kopf montiert wird, das Objektiv lässt sich mittels einer Feststellschraube leicht justieren. Auch diese Kamera erfüllt die hohe Schutzklasse IP69K. Für Anwendungen, bei denen ein möglichst breiter Sichtbereich abgedeckt werden soll (z.B. Überwachung des Ladewagens), gibt es die Variante MC7115P-4-E mit einem Weitwinkelobjektiv mit 115° horizontalem Bildwinkel.

The tried and tested camera MC7090P-4-E has a compact design and distinguishes itself by its versatile mounting options. Whether the camera is installed horizontally, vertically, or overhead, a setscrew makes it easy to adjust the camera's lens. Moreover, this camera is compliant with the high level protective class IP69K. For applications where the widest possible field of view must be covered (e.g., monitoring the loading vehicle), there is the variant MC7115P-4-E. It has a wide-angle lens with 115° horizontal field of view.



Optional:
Magnetfuß
Magnetic base



X991 470 063 000

MC7090P-4-E X991 470 077 000

MC7115P-4-E X991 470 078 000

Gehäuseschutzklasse <i>Housing protection class</i>	IP68/IP69K
Schockfestigkeit <i>Shock resistance</i>	50 g
Schwingfestigkeit <i>Vibration-resistant</i>	5 g
Betriebstemperatur <i>Operating temperature</i>	-35 °C... +65 °C
Lichtstärke <i>Luminosity</i>	< 1 lx
Gehäuse <i>Housing</i>	Edelstahl <i>Stainless steel</i>
Auflösung (Pixel) <i>Resolution (pixels)</i>	H 640 x V 480
Bildwinkel horizontal <i>Screen diagonal</i>	90°/115°

Artikelübersicht Product List

Art.-Nr.	Beschreibung Description	Matchcode
Monitore Monitors		
X991 470 076 000	7" Monitor mit 2 Videoeingängen 7" Monitor with 2 video inputs	MD3071A
X991 470 022 000	7" Quad Monitor mit 4 Videoeingängen 7" Quad Monitor with 4 video inputs	MD3072B-Quad-VKL
Kameras Cameras		
X991 470 073 000	Kamera MC6000-Serie, 90° horizontaler Bildwinkel Camera MC6000 series, 90° horizontal image angle	MC6090D-4
X991 470 077 000	Kamera MC7000-Serie, 90° horizontaler Bildwinkel Camera MC7000 series, 90° horizontal image angle	MC7090P-4-E
X991 470 078 000	Kamera MC7000-Serie, 115° horizontaler Bildwinkel Camera MC7000 series, 115° horizontal image angle	MC7115P-4-E
Kabel Cable		
X991 470 074 000	Adapter von Kamera 4-polig zu Kabel 5-polig Adapter from camera 4 pin to cable 5 pin	MK453.0,2
X991 470 075 000	Adapter von Kamera 5-polig zu Kabel 4-polig Adapter from camera 5 pin to cable 4 pin	MK610.0,2
X991 470 079 000	Monitor-Kamera-Kabel, 5 m Monitor camera cable, 5 m	MK496.5
X991 470 080 000	Monitor-Kamera-Kabel, 10 m Monitor camera cable, 10 m	MK496.10
X991 470 081 000	Monitor-Kamera-Kabel, 15 m Monitor camera cable, 15 m	MK496.15
X991 470 070 000	Verlängerungskabel M12, 5 m Extension cable M12, 5 m	MKS5
X991 470 071 000	Verlängerungskabel M12, 10 m Extension cable M12, 10 m	MKS10
X991 470 072 000	Verlängerungskabel M12, 15 m Extension cable M12, 15 m	MKS15
X991 470 015 000	Kabelset für Traktor und Anhänger (für 1 Kamera) Tractor to trailer cable set (for 1 camera)	MK84.5
X991 470 082 000		MK611.10
X991 470 005 000	Kabelset für Traktor und Anhänger (für 2 Kameras) Tractor to trailer cable set (for 2 cameras)	MK263.5
X991 470 083 000		MK710.10-G.4
X991 470 051 000	Varioterminal Anhängerkabel einzeln Single Varioterminal trailer cable	MK454.3
X991 470 052 000	Varioterminal Anhängerkabel zweifach Dual Varioterminal trailer cable	MK455.3
X991 470 056 000	Anschlusskabel mit Spiegelfunktion für Varioterminal Connector cable with mirror function for Varioterminal	MK518.0,1
X991 470 084 000	Kabel zwischen Kamera und Datatronic4, 5 m Cable between camera and Datatronic4, 5 m	MK610.5

Art.-Nr.	Beschreibung Description	Matchcode
X991 470 085 000	Kabel zwischen Kamera und Datatronic4, 10 m Cable between camera and Datatronic4, 10 m	MK610.10
X991 470 038 000	Anschlusskabel für Datatronic4, 1 m Connecting cable to Datatronic4, 1 m	MK367.1
X991 470 037 000	Kabel zwischen Datatronic4 und Anhänger, 2 m Cable between Datatronic4 and trailer, 2 m	MK370.2
X991 470 055 000	Kabel zwischen Datatronic4 und Umschaltbox, 1,5 m Cable between Datatronic4 and switch box, 1,5 m	MK435.1,5
X991 470 051 000	Varioterminal Anhängerkabel (für 1 Kamera), 3 m Varioterminal tractor trailer (for 1 camera), 3 m	MK454.3
X991 470 052 000	Varioterminal Anhängerkabel (für 2 Kameras), 3 m Varioterminal tractor trailer (for 2 cameras), 3 m	MK455.3
X991 470 056 000	Kabel mit Spiegelfunktion für Varioterminal, 10 cm Cable with mirror function for Varioterminal, 10 cm	MK518.0,1
X991 470 086 000	Kabel wie werksseitig in Ballenpresse verlegt, 10 m Cable as factory-fit in baler, 10 m	MK646.10
X991 470 059 000	Anschlusskabel von MVR6000 zu Varioterminal Connecting cable from MVR6000 to Varioterminal	MK551.0,2
X991 470 060 000	Kabel zwischen Ballenpresse und Datatronic4 Cable between baler and Datatronic4	MK564.2,5
X991 470 087 000	Adapterkabel zwischen Kamera und Ballenpresse, 20 cm Adapter cable between camera and baler, 20 cm	MK693.0,2
X991 470 064 000	Adapterkabel zur Ballenpresse, 20 cm Adapter cable to baler, 20 cm	MK539.0,2
X991 470 088 000	Adapterkabel Kamera - Ballenpresse, 20 cm (Varioterminal) Adapter cable camera - baler, 20 cm (Varioterminal)	MK857.0,2
X991 470 066 000	Kabel von Ballenpresse zu Kabel in MF8600/8700, 2 m Cable from baler to cable in MF8600/8700, 2 m	MK539.2
Funksystem Radio system		
X991 470 012 000	Funksystem (Sender + Empfänger) Wireless kit (sender + receiver)	MVR6000-TX, -RX
X991 470 013 000	Zusätzlicher Empfänger Additional receiver	MVR6000-RX
Zubehör Accessories		
X991 470 033 000	Umschaltbox (2 Kameras) Switch box (2 cameras)	MB1205
X991 470 069 000	Umschaltbox (4 Kameras) Switch box (4 cameras)	MB1405-Quad
X991 470 089 000	Stromkabel für Monitor MD3071A Power cable for monitor MD3071A	MD3071A-AK
X991 470 028 000	Stromkabel für Monitor MD3072B/MD3072B-Quad Power cable for monitor MD3072B/MD3072B-Quad	MD3072B-AK
X991 470 029 000	Ergänzungsset Kugelgelenk Swivel joint	MD-KG-ES

